



**REGIONALNY DYREKTOR
OCHRONY ŚRODOWISKA
WE WROCŁAWIU**

**UL. JANA DŁUGOSZA 68
51-162 WROCŁAW**

Wrocław, dnia 2 kwietnia 2026 r.

WPN.6401.36.2026.MH

DECYZJA

Na podstawie art. 56 ust. 1 i 2 i ust. 4 pkt 6 i 7, w związku z art. 52 ust. 1 pkt 2, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 15 *ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (Dz.U. z 2026 r. poz. 13)*, § 2, § 3, w związku z § 6 ust. 1 pkt 2, 6, 7, 8, 9, 12 oraz ust. 2 i ust. 3 *rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 16 grudnia 2016 r. w sprawie ochrony gatunkowej zwierząt (Dz.U. poz. 2183 ze zm.)* oraz art. 104 *ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz.U. z 2025 r. poz. 1671)*, po rozpatrzeniu wniosku znak INKO-127-008-A0-KS-26 z dnia 28 stycznia 2026 r. Zarządu spółki Tauron Ekoenergia sp. z o.o. w sprawie wydania zezwolenia na odstępstwo od zakazów obowiązujących w stosunku do dziko występujących roślin objętych ochroną gatunkową, w związku z realizacją przedsięwzięcia pn. *Elektrownia Wodna Pilchowice I – modernizacja obiektów zbiornika wodnego*, uzupełnionego pismem z dnia 17 lutego 2026 r.,

zezwalam w terminie do dnia 29 lutego 2028 r.

1. na **niszczenie siedlisk; usuwanie lub uszkodzanie schronień; niepokojenie** osobników gatunków nietoperzy wymienionych w pozycjach 1-3 w załączniku do niniejszej decyzji, w liczbie określonej w tym załączniku, **pod warunkiem**, że ww. czynności prowadzone będą pod nadzorem specjalisty chiropterologa, który potwierdzi, że siedliska i schronienia są opuszczone przez zwierzęta (jeśli są zajęte czynności należy wykonać dopiero po ich opuszczeniu);
2. na **zniszczenie siedlisk, na niszczenie gniazd/miejsc lęgowych** gatunków ptaków wymienionych w pozycjach 4, 14, 19; oraz **na umyślne niepokojenie** osobników gatunków ptaków wymienionych w pozycjach 4-35, 47-51 w załączniku do niniejszej decyzji, oraz dodatkowo, w liczbie określonej w tym załączniku, **pod następującymi warunkami:**
 - a. niszczenie siedlisk i gniazd ww. gatunków ptaków, w okresie od 1 marca do 15 października prowadzić pod nadzorem specjalisty ornitologa, który dokona oględzin zadrzewień i zakrzewień, pod kątem ich zasiedlenia przez ptaki,
 - b. w przypadku stwierdzenia przez specjalistę ornitologa lęgów – wykonanie ww. czynności możliwe będzie po wylocie młodych (fakt zakończenia lęgu musi zostać potwierdzony przez specjalistę ornitologa);
3. na **niszczenie siedlisk; umyślne płoszenie lub niepokojenie** oraz **niszczenie nor, żeremi i tam** osobników gatunków ssaków wymienionych w załączniku do niniejszej

decyzji w pozycjach 44-46, w liczbie określonej w tym załączniku, **pod warunkiem, że** ww. czynności zostaną wykonane pod bezpośrednim nadzorem specjalisty teriologa, który potwierdzi brak ryzyka wykonania czynności dla zasiedlających ten teren osobników ww. gatunków;

4. na **chwytanie**; chwilowe **przetrzymywanie**; **niszczenie siedlisk**; **umyślne płoszenie lub niepokojenie** osobników gatunków płazów i gadów wymienionych w załączniku do niniejszej decyzji w pozycjach 36-39, 52-62, w liczbie określonej w tym załączniku oraz na **umyślne przemieszczanie z miejsc regularnego przebywania na inne miejsca** osobników ww. gatunków zwierząt, **pod następującymi warunkami**:
 - a. ww. czynności zostaną wykonane pod bezpośrednim nadzorem specjalisty herpetologa,
 - b. niszczenie siedlisk zostanie poprzedzone oglądem przez ww. specjalistę, który potwierdzi brak zasiedlenia przez ww. gatunki,
 - c. w przypadku zasiedlenia, osobniki ww. gatunków zostaną przemieszczone poza zasięg oddziaływania inwestycji, w miejsca wskazane przez ww. specjalistę, zapewniające odpowiednie warunki siedliskowe,
 - d. przy odławianiu ręcznym płazów używane będą jednorazowe bezpudrowe rękawiczki ochronne;
5. na **chwytanie**; chwilowe **przetrzymywanie**; **niszczenie siedlisk**; **niszczenie, usuwanie lub uszkodzenie tarlisk lub innych schronień**; **umyślne uniemożliwianie dostępu do schronień** oraz **umyślne przemieszczanie z miejsc regularnego przebywania na inne miejsca** chronionych gatunków ryb i minogów wymienionych w załączniku do niniejszej decyzji w pozycjach 63-67, **pod następującymi warunkami**:
 - a. ww. czynności wykonywane będą pod nadzorem specjalisty ichtiologa;
 - b. wszelkie prace w korycie ciekłu nie będą wykonywane w okresie od 1 marca do 31 maja oraz zostaną maksymalnie ograniczone w okresie od 1 października do końca lutego;
 - c. schwytane osobniki zwierząt zostaną przeniesione poza zasięg oddziaływania inwestycji w miejsce właściwe siedliskowo;
6. na **chwytanie**; chwilowe **przetrzymywanie**; **niszczenie siedlisk** osobników mięczaków wymienionych w załączniku do niniejszej decyzji w pozycjach 40, 68-70 oraz na **umyślne przemieszczanie z miejsc regularnego przebywania na inne miejsca** osobników ww. gatunków, **pod następującymi warunkami**:
 - a. ww. czynności zostaną wykonane pod bezpośrednim nadzorem specjalisty zoologa,
 - b. osobniki ww. gatunku zostaną przemieszczone poza zasięg oddziaływania inwestycji, w miejsca wskazane przez ww. specjalistę, zapewniające odpowiednie warunki siedliskowe;
7. na **niszczenie siedlisk** chronionych gatunków motyli i trzmieli wymienionych w załączniku do niniejszej decyzji w pozycjach 41-43, 71-74; w liczbie określonej w tym załączniku;

w związku z realizacją przedsięwzięcia pn.: *Elektrownia Wodna Pilchowice I – modernizacja obiektów zbiornika wodnego*.

Zobowiązuję Wnioskodawcę do przedłożenia Regionalnemu Dyrektorowi Ochrony Środowiska we Wrocławiu sprawozdania z zakresu wykorzystania zezwolenia w terminie do dnia **15 stycznia 2027 r. oraz do dnia 15 marca 2028 r.**

UZASADNIENIE

W dniu 2 lutego 2026 r. do Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska we Wrocławiu wpłynął wniosek Zarządu spółki Tauron Ekoenergia sp. z o.o. w sprawie wydania zezwolenia na odstępstwo od zakazów obowiązujących w stosunku do dziko występujących zwierząt objętych ochroną gatunkową, w związku z realizacją przedsięwzięcia pn. *Elektrownia Wodna Pilchowice I – modernizacja obiektów zbiornika wodnego*. Wniosek został uzupełniony w dniu 17 lutego 2026 r.

Gatunki wymienione w załączniku do niniejszej decyzji objęte są ochroną na mocy *rozporządzenia w sprawie ochrony gatunkowej zwierząt* – gatunki wymienione w pozycjach 1-43 są objęte ochroną ścisłą, natomiast gatunki wymienione w pozycjach 44-74 są objęte ochroną częściową.

W stosunku do ww. gatunków zwierząt zgodnie z art. 52 ust. 1 pkt 2, 6, 7, 8, 9, 12, 15 *ustawy o ochronie przyrody* oraz § 6 ust. 1 pkt 2, 6, 7, 8, 9, 12 oraz ust. 2 ww. *rozporządzenia*, obowiązują zakazy m.in.: chwytania, przetrzymywania, niszczenia siedlisk, niszczenia, usuwania lub uszkodzania gniazd, schronień, umyślnego uniemożliwiania dostępu do schronień, umyślnego przemieszczania z miejsc regularnego przebywania na inne miejsca oraz – w stosunku do gatunków oznaczonych symbolem (1) w załącznikach nr 1 i 2 do *rozporządzenia* – umyślnego płoszenia i niepokojenia. Dodatkowo w myśl art. 52 ust. 1 pkt 13 ww. *ustawy* i § 6 ust. 3 ww. *rozporządzenia* w stosunku do dziko występujących zwierząt oznaczonych symbolem (2) w załącznikach nr 1 i 2 do ww. *rozporządzenia*, wprowadza się zakaz umyślnego płoszenia lub niepokojenia w miejscach noclegu, w okresie lęgowym w miejscach rozrodu lub wychowu młodych, lub w miejscach żerowania zgrupowań ptaków migrujących lub zimujących.

Zgodnie z art. 56 ust. 1 i 2 i ust. 4 pkt 6 i 7 *ustawy o ochronie przyrody* regionalny dyrektor ochrony środowiska może zezwolić na czynności podlegające zakazom w stosunku do gatunków dziko występujących zwierząt objętych ochroną gatunkową, w przypadku braku rozwiązań alternatywnych, jeżeli nie są szkodliwe dla zachowania we właściwym stanie ochrony dziko występujących populacji chronionych gatunków zwierząt oraz wynikają z koniecznych wymogów nadrzędnego interesu publicznego, w tym wymogów o charakterze społecznym lub gospodarczym lub wymogów związanych z korzystnymi skutkami o podstawowym znaczeniu dla środowiska.

Z analizy przedłożonej dokumentacji, wynika że planowane zniszczenie siedlisk zwierząt może nastąpić na skutek zajęcia fragmentów ich areалу i związane jest z realizacją inwestycji polegającej na remoncie, budowie, przebudowie i rozbiórce wraz z odbudową budowli hydrotechnicznych zbiornika wodnego Pilchowice wraz obiektami budowlanymi z nimi powiązanymi w ramach zadania pn. *Elektrownia Wodna Pilchowice I – modernizacja obiektów zbiornika wodnego*. Jak wskazuje Wnioskodawca, przedsięwzięcie ma na celu

poprawę bezpieczeństwa przeciwpowodziowego regionu, szczególnie po powodzi w 2024 r. która uwidoczniła potrzebę modernizacji tej zabytkowej (ponad 110-letniej) i kluczowej dla ochrony przed żywiołem budowli. Prace obejmują odtworzenie stanu technicznego obiektu, zwiększenie jego przepustowości i modernizację, aby zapewnić bezpieczne retencjonowanie wody i ochronę miejscowości położonych w dolinie Bobru, takich jak Wleń i Lwówek.

Przedmiotowe zamierzenie zlokalizowane jest w granicach specjalnego obszaru ochrony siedlisk Ostoja nad Bobrem (PLH020054) ustanowionego *rozporządzeniem Ministra Klimatu i Środowiska z dnia 13 czerwca 2022 r. w sprawie specjalnego obszaru ochrony siedlisk Ostoja nad Bobrem (PLH020054) (Dz.U. poz. 1568)*. Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska we Wrocławiu postanowieniem znak WPN.43.249.2023.BP.6 z dnia 29 stycznia 2025 r. uzgodnił warunki realizacji przedsięwzięcia w zakresie oddziaływania na ww. obszar Natura 2000

Wnioskodawca wskazuje, iż osobniki płazów, gadów i mięczaków będą odławiane ręcznie, a następnie niezwłocznie przeniesione poza bufor oddziaływania inwestycji, w miejsca odpowiadające ich wymaganiom biologicznym. W przypadku osobników ryb i minogów zostaną przeprowadzone elektropuławy. Odłowione organizmy zostaną niezwłocznie przemieszczone poza zasięg oddziaływania inwestycji. Jak wskazuje Wnioskodawca, wnioskowane czynności nie spowodują zagrożenia dla całości populacji gatunków występujących na danym terenie. Osobniki pojawiają się również w otoczeniu inwestycji. Wymienione gatunki zwierząt są pospolicie występują w Polsce. Planowane działania nie są ukierunkowane na eliminację gatunków ani ich siedlisk, lecz wynikają z konieczności technicznej i przestrzennej inwestycji liniowej.

Liczyby osobników poszczególnych gatunków zwierząt, w odniesieniu do których będą naruszone poszczególne zakazy i dla których było to możliwe do ustalenia, zostały ujęte w załączniku do niniejszej decyzji.

W celu prawidłowego wykonania całego zamierzenia nałożono warunki wykonania ww. czynności pod nadzorem specjalistów zoologów (co oznacza, iż osoby sprawujące nadzór mają być obecne na miejscu w trakcie wykonywania ww. działań), aby zapewnić prawidłowe wykonanie planowanych czynności w celu zachowania populacji chronionych gatunków oraz aby ograniczyć negatywny wpływ na zwierzęta w trakcie ich przemieszczania. Wskazany termin przeprowadzenia prac w korytach cieków ograniczono do okresu od dnia 1 czerwca do końca września, czyli poza okresem rozrodu i migracji ryb i minogów. W odniesieniu do zniszczenia siedlisk i gniazd/ miejsc lęgowych/ schronień ptaków i nietoperzy określono warunki, aby realizacja ww. czynności poprzedzona została oglądem przeprowadzonym przez specjalistę ornitologa i chiropterologa, co ma na celu uniemożliwienie zniszczenia siedlisk i gniazd/ miejsc lęgowych/ schronień w czasie, gdy są one wykorzystywane przez zwierzęta.

Mając na uwadze cel planowanego przedsięwzięcia służącego poprawie bezpieczeństwa oraz brak rozwiązań alternatywnych, Regionalny Dyrektor Ochrony Środowiska we Wrocławiu uznał, że wykonanie wnioskowanych czynności w stosunku do wskazanych gatunków objętych niniejszym zezwoleniem, przy spełnieniu warunków zawartych

w niniejszej decyzji, nie powinno spowodować zagrożenia dla dziko występujących populacji tych gatunków.

Termin obowiązywania zezwolenia jest zgodny z terminem wskazanym przez Wnioskodawcę.

Określone niniejszą decyzją warunki należy realizować łącznie z warunkami zawartymi w ww. postanowieniu Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska we Wrocławiu znak WPN.43.249.2023.BP.6 z dnia 29.01.2025 r.

W związku z powyższym orzeczono jak w sentencji.

Pouczenie

Od niniejszej decyzji, zgodnie z art. 129 § 1 i 2 *Kodeksu postępowania administracyjnego*, przysługuje stronom odwołanie do Generalnego Dyrektora Ochrony Środowiska, wniesione za pośrednictwem Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska we Wrocławiu, w terminie 14 dni od dnia jej doręczenia.

Zgodnie z art. 127a *Kodeksu postępowania administracyjnego* w trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec organu administracji publicznej, który wydał decyzję.

Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna.

Zgodnie z art. 56 ust. 7j *ustawy o ochronie przyrody* zezwolenie może być cofnięte przez Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska we Wrocławiu, jeżeli podmiot, który uzyskał zezwolenie, nie spełnia zawartych w nim warunków.

Wykonywanie czynności niezgodnie z warunkami określonymi w niniejszej decyzji stanowi wykroczenie z art. 131 pkt 14 *ustawy o ochronie przyrody*. Orzekanie w sprawach wynikających z ww. przepisu, zgodnie z art. 132 – następuje na podstawie przepisów *Kodeksu postępowania w sprawach o wykroczenia*.

Pobrano opłatę skarbową za decyzję w wysokości 82,00 zł zgodnie z częścią III ust. 44 pkt 2 załącznika do ustawy z dnia 16 listopada 2006 r. o opłacie skarbowej (Dz.U. z 2025 r. poz. 1154 ze zm.).

Z up. Regionalnego Dyrektora
Ochrony Środowiska we Wrocławiu

Rafał Klodek
Naczelnik Wydziału Ochrony Przyrody
i Obszarów Natura 2000

*/podpisano kwalifikowanym
podpisem elektronicznym/*

Otrzymuje:

Zarząd spółki Tauron Ekoenergia sp. z o.o. ul. Obrońców Pokoju 2B 58-500 Jelenia Góra

Reprezentowany przez:

XXXXXXXXXX, Inko Consulting sp. z o. o. ul. Józefa Marcinka 25D/2 30-443 Kraków – wysłano elektronicznie

Potwierdzam zgodność kopii wydruku z dokumentem elektronicznym:

Identyfikator dokumentu	289176.1639618.1637869
Nazwa dokumentu	WPN.6401.36.2026_decyzja na zniszczenie siedlisk zwierzat Pilchowice.pdf
Tytuł dokumentu	WPN.6401.36.2026_decyzja na zniszczenie siedlisk zwierzat Pilchowice
Sygnatura dokumentu	
Data dokumentu	
Skrót dokumentu	66C8DA882FED83AC6A6CEAEF49143FBD64D835A4
Wersja dokumentu	1.0
Data podpisu	2026-04-02 14:38:29
Podpisane przez	Rafał Klodek NACZELNIK WYDZIAŁU
Rodzaj certyfikatu	Certyfikat kwalifikowany podpisu elektronicznego

EZD 3.128.103.103.

Data wydruku: 2026-04-29

Autor wydruku: SZYBA ANNA (SPECJALISTA)